

1741

**BUREAU HASTINGS PARK
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION**

FILE No. 1741

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATIONNAME: YOSHIDA, Sukesichi.HOME ADDRESS: 1150 Stewart Ave., Nanaimo, B. C.REGISTRATION NUMBER 07430SEX: MaleAGE: 51OCCUPATION: Fisherman

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: Self.MARRIED? YesNAME OF WIFE OR HUSBAND: Tomino - File 15602.ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: 1150 Stewart Ave., Nanaimo, B.C.NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Akiko; (F)ADDRESS OF CHILDREN: 1150 Stewart Ave., Nanaimo, B.C.AGE OF CHILDREN: 11;**STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY** (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: Lots five (5) and six (6), in Block one hundred and fourteen (114), of Section one (1), Newcastle Townsite, NANAIMO DISTRICT, Plan 366,
EXCEPT THOSE parts thereof lying South of Brechin Road.

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None

25
19

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None

4. TAXES (Amount and where payable) \$9.00 per year, the declarant has not yet paid for 1941.

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) None

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) None

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: in own possession, Title No. 24375-N.
Certificate No. 20943-N, Register, Vol. 98
8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: None
9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN: None

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: 1150 Stewart Ave., Nanaimo, B.C.
4-room bungalow wooden frame,
2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: T. Terashita, Stewart Ave., Nanaimo, B.C.
3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: \$2.50 per month,
paid up until the end of March 1942.
4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None
5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid): None
6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: None

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES,
EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:
Kitchen utensils, 2 beds, 4 chairs, 2 tables, and furnishings for 4 rooms, stored at
1150 Stewart Ave., Nanaimo, B.C.
2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS
None
3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR
CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY: None

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None
5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF
OTHERS: None
6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) None
7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) None
8. BANK ACCOUNTS: None
9. LIFE INSURANCE: None
10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: None
11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: None
2. TRADE DEBTS: None

REMARKS: None

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 4th day of April 1942.

(Signature) \

S. Yoshida

[Signature]
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

[Handwritten mark]

P.D. 17/11/42
INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date Aug. 30, 1943

File No. 1741

Name YOSHIDA, Sukesichi
(Surname in Block Letters)

Registration No. 07430

Male - Female
(check) ☒

Age May 15, 1889

Former Address 1150 Stewart Ave., Nanaimo, B. C.

Evacuated April 11, 1942

Naturalized - Canadian-Born - National
(check) ☒

RETURNED TO JAPAN
S. S. MARINE FALCON
24th DEC. 1946

Present Address Nanaimo, B. C.

2/11/46 - RR#1, Kamloops, B.C.

- Single
(check)

Name of Wife Tomino #07870 N/R

Name of Husband —

Mother ^{nee} (YOSHIDA) Yasu (Dec'd)

Name of Father KOYAMA, Tokura (Dec'd)

Children under 16 Fukuyo (F) 14 Akiko (F) 12

by E.C.T.

Registered with Custodian yes
(Yes or No)

Additional Information Fisherman. Owner of boat & land at Nanaimo, B. C. He

was adopted into Mother's family

✓

REAL PROPERTY SUMMARY

Catalogue No. 623.

File No. 1741.

Name: Sukesichi YOSHIDA.

Reg. No. 07430.

Address: Stewart Avenue and Brechin Road, Nanaimo, B. C.

Legal Description: Lots 5 and 6 in Block 114 of Section 1, Newcastle Townsite, Nanaimo District, Plan 366, except those parts thereof lying South of Brechin Road.

Classification: Small vacant building site.

Registered in the name of: SUKISHICKI YOSHIDA.

State of Title: Clear.

Title (No. 24375-N) received from Evacuee owner on: November 2nd, 1946.

Sold to: MRS. ROONIE COOPER for \$300.00 (Cash).

As at: April 25th, 1946.

Title (No. 39728-N) delivered to new Registered Owner on: June 19th, 1946.

Net proceeds (\$259.69) released to credit of Sukesichi YOSHIDA on: June 12th, 1946.

Completed sales statement to Evacuee sent on: October 30th, 1946.

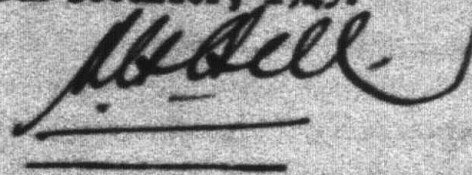
Chattels: Not involved.

Insurance: None.

Administration: This is one of the Brechin Road, Nanaimo, properties which our Agents on the spot were unable to identify with certainty until we had the area surveyed in November, 1944. The owner declared there were no improvements on the land. Our Agent reported otherwise but was proved to be wrong as a result of our survey. The buyer of this small triangular lot, with one corner touching high-tide mark, is the same as that of the adjoining property.

The above summary is certified to be in accordance with the information on file.

11th December, 1945.



RGB/P.

P.S. The effective date of original sale, through Rudd, Mitchell & Co. Ltd., was Jan. 18/45, but this fell through. The effective date of re-sale, by this office, was, as shown above, Aug. 14/45.

✓

LIABILITIES SUMMARY

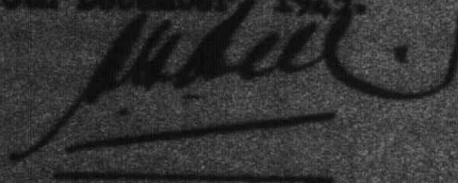
File 1741.

Sukeshichi YOSHIDA.

Reg. No. 07A30.

NO CLAIMS RECORDED IN THIS FILE.

The above summary is certified to be in accordance
with the information on file.
6th December 1945.



RCB/T.

✓

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

File 1741.

Sukeshichi YOSHIDA.

Reg. No. 07430.

This 51-year old Fisherman, a Naturalized-Canadian, from Nanaimo, B. C., signed a Custodian "JP" declaration form on the 4th April, 1942. He was evacuated on the 11th April, 1942.

His wife, Tomino, File 15602, is not registered with this office. She was evacuated on the 11th April, 1942.

Real Property: See Real Property Summary, dated 11th December, ⁴⁵for particulars of Nanaimo property (Cat. 623) sold (Apr. 25/46) for \$300.00 Cash.

Liabilities: None.

Personal Property: See Chattels Schedule, dated 5th December, 1945, for particulars of Chattels disclosed in file.

Specified Articles: See Fishing Vessels Summary, dated 26th August, 1944, for particulars of F.V. "Jack Point" sold (Jan. 7/43) by this office for \$900.00; net proceeds (\$756.78) being credited to this account.

Bills Receivable: Refund of transportation expenses in connection with delivery of F.V. "Jack Point", was collected by this office and credited (Apr. 12/45) to this account in the sum of \$10.35.

Security deposits collected from the B. C. Electric Railway Company and credited to wife's account in the sum of \$8.51, are today being transferred to this account.

Bonds, Shares, etc.: None.

Bank Accounts: None.

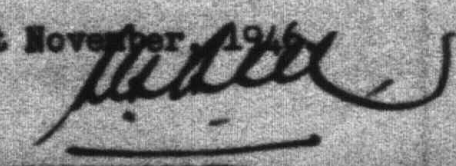
Life Insurance: None.

Funds: There is a credit balance of \$323.18 in this account at the present time, which will be increased to \$331.69 by the transfer of \$8.51 mentioned under "Bills Receivable".

There is no other personal property interest in this file.

The above summary is certified to be in accordance with the information on file.

1st November, 1946



RGB/P.

File 1741.

Cat. No. 623.

Bakeshichi YOSHIDA - Reg. No. 07430.

CHATELAIN STATEMENT

Disclosed	Date	Shipped	Sold	Stored	Remarks
(1) Kitchen utensils			(17) (18)		} 1150 Stewart Ave., Hansimo, B. C.
(2) Beds (2)			(6-7-8)		
(3) Chairs (4)			(9)		
(4) Tables (2)			(14) 1		
(5) Furnishings for 4 rooms			(10 to 16)		
(6) Bed			18/10/43		
(7) Spring			"		
(8) Mattresses (3)			"		
(9) Chairs (4)			"		
(10) Grass chairs (2)			"		
(11) Basket			22/11/43		
(12) Shuttle			"		
(13) Rings			18/10/43		
(14) Table	Forward		22/11/43		
(15) Wire cupboard	Inventory		18/10/43		
(16) Couch	27/5/42		"		
(17) China (3 boxes)			22/11/43		
(18) Fans (1 box)			"		
(19) Washboard			"		
(20) Iron			"		
(21) Utensils (1 tub)			"		
(22) Groceries		(A)			
(23) Anchor					} Taken by Navy
(24) Generator					
(25) Carburetor					
(26) Buses (2)					
(27) Tube (2)	23/1/43	(B)			
(28) Sinks (5)					
(29) Pictures (1 box)	1/5/45	} see note below		1/5/45	} 604 Cordova St.
(30) Records (1 box)					

R. & O. B.
5th DECEMBER 1945.

ROR/P.

Notes: (A) and (B) apparently shipped by B. C. Security Commission to "Mrs. Uyeyama," with whose goods they were stored (see 26/4/1943). This matter closed with our letter of 10th October, 1945.

Nov. 12/46 - Evidence advised that these articles were missing from warehouse and were presumed to have been stolen.

SUMMARY TAKEN FROM VESSELS RECORDS

Date: August 26, 1944
Name: YOSHIDA, Sukishichi Reg. No. 07430 File: 1741
Boat File No.: CUSTODIAN 1741
Name of Vessel: "Jack Point" 40.5' x 9.10' x 25.4' (1927) Deutz 36 HP (1936)
Lic. or Reg. No.: Nanaimo 153,389
Naval No.: None
Owner's Valuation: \$2,200.00
JFVDC Valuation: 1,140.00 Survey #589
Custodian Valuation: 900.00
Date of Sale: January 7, 1943
Purchaser: John Heal
Signature on Sales Papers: Custodian
Selling Price: \$900.00
Paid to ~~JFVDC~~ Custodian: 900.00
Supervision Costs: 143.22
Balance due Owner: 756.78
Paid to: Cr. Account of Sukishichi YOSHIDA
Location of Boat at Sale: Coal Harbour (ex New Westminster)
Claims Against Canadian Govt.: None

Additional Information:

Emerson

*Reviewed
here 6/4/5
Jm*

CLAIM

November 20, 1944

FILE: 1741

CREDITOR: Sukishichi YOSHIDA, 07430

DEBTOR: Canadian Government

AMOUNT: \$10.35

Expenses incurred in connection with the seizure and removal from the Nanaimo Area to the Fraser River of M/V "Jack Point".

FM

Paid - Apr. 12/45

1741

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

RECEIVED
JUN 12 1942

AGENT'S REPORT

ON

YOSHIDA, SUKESHICHI

REG. NO. 07430

House address
1150 Stewart Avenue,
Nanaimo District

monat
Went to
B 6
WESTTYPE, B.C.

- (1) Property situated on water side of Stewart Avenue, Nanaimo Suburban Area.
- (2) Provincial Assessor's records show this as Lots 5 & 6, Block 114, Section 1, Newcastle Townsite, Plan 366.
- (3) 4 room frame bungalow of cheap construction and in very poor condition.
- (4) Inventory of furniture, personal effects and misc. attached.
- (5) No information.
- (6) No information.
- (7) This house, as well as effects, were in a very dilapidated condition, and there is very little value in goods, which have now been stored in the Japanese Community Hall, excepting those removed by the Naval Authorities.

E. W. FORWARD

E. W. Forward

Nanaimo, B. C. May 27, 1942.

YOSHIDA, SUKESHIHI

REG. NO. 07430

House address
1150 Stewart Avenue,
Nanaimo District

Inventory of effects found in house

FURNITURE

✓ 1 Bed
✓ 1 Spring
✓ 1 Mattresses
✓ 1 Chairs
✓ 1 Grass Chairs
1 Heater
1 Seattie *old or miscellaneous*
✓ 1 Range & Parts
1 Table
✓ 1 Wire cupboard
✓ 1 Sanitary couch
and 2

~~1 Chair~~ ~~1 Bed~~
~~1 Mattresses~~ ~~1 Quilt~~
~~1 Spring~~ *Disregard*

All of above effects in very bad condition

PERSONAL EFFECTS

3 Boxes China
1 Box Pens
1 Washboard
1 Broom
1 Tub utensils

*Sold as
utensils
and miscellaneous.*

GROCERIES

1 Box Groceries *(milk)*
shipped

1 Anchor)
1 Generator)
1 Carburetor)

Removed by Lieut. Armstrong R.C.N.V.R.

All these goods stored in Japanese Community
Hall except those removed by Naval Authorities.

E. W. EDWARD

E. W. Edward

Nanaimo, B. C. May 27, 1942.

S: Sold by auction. October 18th 1943. Nanaimo
S: Sold by auction 22/1/45 - 24/1/45 (Nanaimo)

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

RECEIVED
SEP 14 1942

September 11, 1942

Mr. A. E. McMaster, Executive Assistant,
Japanese Fishing Vessels Disposal Committee,
1528 Marine Building,
VANCOUVER, B. C.

Dear Sir:

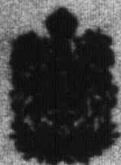
I wish to submit my tender on the boat,
Jack Point #1, complete with the dismantled
engine, "as and where she lies", at \$250.00.

Hoping to have the pleasure of your immediate
reply, I am,

Yours truly,

R. Generous
R. Generous,

R. Generous,
Eighth Avenue & Twenty-third Street,
NEW WESTMINSTER, B. C.



1/2
17430
R Bell

NATIONAL REVENUE, CANADA
(CUSTOMS AND EXCISE DIVISIONS)

R. Bell

Port of Nanaimo B.C. Sept. 17th 1942.

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION
RECEIVED
SEP 18 1942

Robert G. Bell, Esq.,
For Authorized Deputy of the
Secretary of State and/or Custodian,
Vancouver, B.C.

Dear Sir:-

Re "Jack Point" NAN 153389
Your file 283-A

Your communication of the 16th inst.,
requesting to be advised as to the correct ownership
of the above vessel, is acknowledged.

This Vessel is registered under the name
of Sukishichi Yoshida. The Naval Control number
N 94A is correct.

Yours truly,

Acting Collector of Customs & Excise

Orig sent
Dec. 6th 1945.

NAME YOSHIDA, Sakashichi

REGISTRATION NO. 97430

FILE NO. 1741

The following chattels were sold by public
auction at Nanaimo, B.C. on October 18th., 1943.

Day bed	2.00
Mattress	2.00
Fire cupboard	1.00
2 Office chairs	1.50
Bed	5.50
Bed spring	4.50
Mattress	0.50
Mattress	0.25
4 Chairs	2.00
Range	7.50

Total	(Auctioneer's Fee: \$2.67	\$ 26.75
Less Expenses:	(Advertising: 0.15	\$ 4.68
	(Moving: 1.88	
Net Proceeds Credited:		\$ 22.07

Members of Custodian Staff Present. Mr. R.M. Anderson

Extracted from Auctioneering List No. Nanaimo 1.

Remarks.

Orig sent
Dec 6 1945

NAME YOSHIDA, Sukashichi

REGISTRATION NO. 97432

FILE NO. 1741

The following chattels were sold by public
auction at San Francisco, Cal. on May 22, 1943 - April 5, 1944

Walls	\$1.75
Chim	3.00
Bottle	1.25
Cook	1.00
Gas Stove	3.00
Miscellaneous	1.75
Miscellaneous	0.50
Table	0.25

Total		\$ 12.50
Less Expenses:		\$ 2.33
	(Auctioneer's Fee: \$1.25)	
	(Advertising: 0.13)	
	(Moving: 0.97)	
Net Proceeds Credited:		\$ 10.17

Members of Custodian Staff Present. Mr. R. M. Anderson

Extracted from Auctioneering list No. Continues 1

Remarks.

EVACUATION SECTION	
Rec'd	APR 10 1945
File No	1741
Ass	
Referred	Beck

C. K. Kayama
R. R. # 5, Kenmore, N.Y.
April 8/45.

Dear Sir:

In your letter of Jan. 16th it says that my property is now in course of sale at the sum of \$351.00. I would like to ask that if the property is sold, would you send us the money right away. We know that we are self supporting & my wife is been ill since the evacuation so she can't work. If you will please to send us the money which is \$351.00 as soon as the property is sold I will accept to sell my land.

I have given me your reply in the earliest convenience. I will send the Certificate of Title (No. 24375-N.) as soon as I receive your reply.

Yours truly,
Shunshichi Yoshida

Date

Name

Where From

Future Address

Measurement

Rate

Approximate Valuation

1	7/11 1741	51
2	2 Carbons	52
3		53
4	1 Box Records	54
5	1 Box Pictures	55
6		56
7		57
8		58
9		59
10		60
11		61
12		62
13		63
14		64
15		65
16		66
17		67
18		68
19		69
20		70
21		71
22		72
23		73
24		74
25		75
26		76
27		77
28		78
29		79
30		80
31		81
32		82

low with

Rec'd	JUL 17 1945
File No.	1741
Sms.	
Serial	Shears

1228 Stewart Ave.
Manassas,
B.C.

X

July 13th/45.

Dear Sir—

I would like to put in
a bid of \$300.⁰⁰ three hundred
dollars on property listed
as Catalogue No. 623.

I am enclosing a certified
cheque for fifty dollars as
down payment, and can
pay the balance about Oct. 1st
1945.

Will you please take this
into consideration and
let me know.

Yours Very Truly

Mrs. R. Cooper.

Catalogue No. 623
File No. 1741
Stewart Ave., Nanaimo, B. C.
pts. 5 & 6/114/1/Newcastle Townsite/366

June 3, 1946.

MOONIE COOPER
(purchaser)

In account with: The Custodian of Enemy Property

STATEMENT OF ADJUSTMENTS

(As at April 25, 1946)

	DEBIT	CREDIT
Purchase price	\$300.00	
Cheques received		\$300.00
Seller's proportion of taxes for 1946 - 114/366 x \$5.78		1.81
Overpayment of purchase price		8.61
Registration fees on deed - \$300.00	4.60	
Balance owing to purchaser	5.82	
	<u>\$310.42</u>	<u>\$310.42</u>

BALANCE OWING TO PURCHASER \$5.82

EVACUATION SECTION	
Rec'd	OCT 28 1946
File No.	1741
Ans.	30/10
Referred	Pell

R.R. #11, Kamloops,
B.C.
Oct. 26/46.

Dear Sir:

On my file there is still the sum of \$63.49 which was forwarded to the trust account by you, I would like you to send me what is left as soon as possible.

According to your letter of Dec. 6 1945, my property in Kamloops (Lots 5 and 6 in Block 114 of Section 1, Marquette Township, Kamloops District, Plan 366) is on sale at the price of \$310.00. I would like you to sell the property as soon as possible and if not would you kindly ask the Custodian to buy the property & send me the money. Whenever somebody buys that land you will get the money back as it is just the same. I am planning to go back to Japan on this 5th week and want to clean up these things before I leave and also I need some money to do my shopping.

I will be waiting for your further
reply. Please let me know as soon
as you possibly can.

Yours very truly,
Sutechaki Yoshida
Reg. No. 07430.

Catalogue No. 623
File No. 1741
Stewart Avenue, Nanaimo, B. C.
pts. 586/114/1/Newcastle Townsite/366

Control of the above described property is by me hereby acknowledged and I agree that all adjustments and incidents in connection with the sale to me of this property have been settled.

Receipt is acknowledged of cheque for \$5.82, representing closing adjustments on sale to me of this property.

Dated at Nanaimo B. C., this 17 day of June 1946.

Signed Mrs Rosalie Cooper.

Return to the Custodian

STATEMENT RE SALE OF:

Name: YOSHIDA, Sukeshichi #07430

Catalogue No: 623

File No: 1741

Street Address: Brechin Road, Nanaimo, B. C.

Legal Description: 5 & 6/114/1/366.

Date of Sale and Adjustments April 25th, 1946.....

Sale Price \$ 300.00

Real Estate Agents Commission \$ 15.00

Charge for Valuation and Survey 17.00

Charge for Advertising 4.00

Land Registry Office Transmission Fee 2.50

Encumbrances:

~~Unpaid Vendor~~~~Mortgage~~~~Arrears of Taxes~~~~Other Charges~~

Adjustments:

~~Fine Insurance~~

Taxes 1.81

~~Water~~

40.31 \$ 300.00

Net Proceeds credited to your account

\$ 259.69

Date:..... October 4th, 1946.....

Compiled by:..... Mr. Geo. Peters....

Catalogue No. 623
File No. 1741
Stewart Ave., Nansimo, B. C.
pts. 5 & 6/114/1/Newcastle Townsite/366

June 3, 1946.

MOONIE COOPER
(purchaser)

In Account with The Custodian of Enemy Property

STATEMENT OF ADJUSTMENTS

(As at April 25, 1946)

	DEBIT	CREDIT
Purchase price	\$300.00	\$300.00
Cheques received		
Seller's proportion of taxes for 1946 - 114/365 x \$5.78		1.81
Overpayment of purchase price	4.60	8.61
Registration fees on deed - \$300.00	5.82	
Balance owing to purchaser		
	\$310.42	\$310.42

BALANCE OWING TO PURCHASER \$5.82

FILE NO. 1741
CATALOGUE NO. 623

MEMORANDUM

Mr. Bell

Stewart Ave. Nanaimo
Re: Sale of Property *pts. 5x6/114/1/17 near castle Doornait/366*

Sale of the above property has been completed and relevant papers have been removed to a special real property file now sent to you with the master file. You will wish to review this for the proper continuation of your administration of the assets disclosed. This file is now restored to general circulation.

SP

R.R.#1
Kamloops B.C.
Nov. 2, 1946

Department of the Secretary of State
Office of the Canadian
Vancouver B.C.

EVACUATION SECTION	
Rec'd	NOV 4 1946
File No.	R.R.#1
Ans.	R.R.#1
Referred	Bill

Attention to Mr. R.G. Bell,

Dear Sirs:

I have enclosed here with
the Title which mentioned by you
on your Oct 30th letter and showing
your Balance sheet with credit
amounting \$333.18, to me. Please
send me your cheque at your earliest
convenience and obliged

Yours Very truly,

S. Yoshida

Your File No 1741
Lab. No. 623

1741.

Mailed 14/11/46
ack. 20/11/46

November 12th, 1946.

REGISTERED MAIL.

Mr. Sakeshichi YOSHIDA,
Registration No. 07430,
R. R. No. 1,
Kamloops, B. C.

Dear Sir:

We are in receipt of your letter of the 2nd instant enclosing Certificate of Title (No. 24375-N) to your Nanaimo property, and requesting the remittance of all funds in your account with this office.

Your file has been reviewed in connection with this request and we give below a brief resume of our administration of your affairs.

As you know, the policies in regard to the management and subsequent liquidation of your property were decided upon by the Government of Canada, and while the problem was a difficult one for all concerned, we can assure you that it has been the aim of this office to carry out these policies in as careful and fair a manner as possible.

Real Property: Your Nanaimo property was sold, as advised you on the 20th August, 1945, for \$300.00, a complete statement of the transaction being mailed to you on the 30th October, 1946.

Personal Property: Our records show the chattels declared by you to have been sold by auction, as per auction sheets enclosed with our statement of account, dated Dec. 6/45, with the exception of a box of records and another of pictures, which were placed in Custodian storage. The warehouse in which these articles were placed was subsequently broken into, much of the contents being scattered about, and we regret being unable to find anything that could be identified as yours.

In this connection we might add that we have taken all reasonable measures for the protection of personal goods, involving considerable expense in the employment of special staff for the purpose, but in spite of this a certain amount of breaking-in and vandalism has occurred. Burglary and theft are of course circumstances which sometimes happen to the most careful of property owners, even when the owner is in residence and after taking every precaution against such possibilities. The police have been advised of thefts and the owners of articles recovered will be advised of such recoveries.

Specified Articles: Your Fishing Vessel, the "Jack Point", was sold (Jan. 7/43) for \$900.00, as advised you on June 10th, 1943, the net proceeds being placed to the credit of your account.

(Over)

Mr. Sukechichi YOSHIDA.

Page 2.

November 12th, 1946.

Bills Receivable: Refund of transportation expenses, connected with delivery of your Fishing Vessel, was recovered and credited (Apr. 12/45) to your account in the sum of \$10.35.

Security deposits (gas and electric light) were recovered from the B. C. Electric Power Company in the sum of \$8.51, and have been transferred (Oct. 30/46) to the credit of your account.

Funds: There is a balance of \$331.69 standing at the credit of your account at the present time, and in compliance with your request, referred to at the beginning of this letter, we enclose our cheque in your favour for \$331.69. This remittance will leave no balance in your account, which will then be closed.

This would appear to account for all property of every kind left by you in the protected area which vested in the Custodian, and in order that you may confirm this, we enclose a stamped addressed envelope for your convenience.

Yours truly,

R. G. Bell,
Office of the Custodian.

RM/P.
Encl. 2.

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.,
January 30th, 1947.

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$ 200.00

Dear Sir:

Re: YOSHIDA, Sukesichi #07430

Please note that the above has been repatriated to Japan. At the time of repatriation, the following transactions took place:

Cash turned in - - - - - \$ Nil

Draft Issued - - - - - \$ 196.85

It will be seen that this Japanese is indebted to the Department on account of repatriation in the amount of \$ 200.00. Therefore should you receive further funds on this account such funds should be turned into this office. It will be applied first to recoup the expenditure made and, second, if there is any surplus such surplus will be remitted to Japan for the account of the Japanese in question. The sum of \$3.15 was deducted from Grant to cover excess freight charges.

Yours truly,

F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FOC/EJ.